



Alberta Rider Elementary School

Hogar de los Toros

Alberta Rider Elementary School - 14850 SW 132nd Terrace - Tigard, Or 97224

*Phone: 503.431.4900 *Attendance Line: 503.431.4920 *AREoffice@ttsd.k12.or.us *Fax: 503.431.4910

Find our web page at: www.ttsd.k12.or.us/schools/alberta-rider-elementary

Un Mensaje de Su Directora

Estimadas Familias,

Susan Castillo, Superintendente de Instrucción Pública, ha reconocido la **Escuela Primaria Alberta Rider** como una de las escuelas de Oregon que recibirá una calificación general de "Excelente" en la Tarjeta de Informe Escolar de Oregon. La tarjeta de informe utiliza una fórmula que mide tanto el número de estudiantes que cumplieron o excedieron los estándares del estado y el progreso del estudiante hacia un objetivo de crecimiento basado en las puntuaciones en los últimos dos años. En general, el 93% de nuestros estudiantes alcanzaron o excedieron en Inglés y Artes del Lenguaje y el 83% alcanzado o superado en matemáticas con el nuevo y más alto estándares de puntuación de corte. 90% de nuestros estudiantes han alcanzado o superado de acuerdo con las normas del año anterior. Nuestros profesores trabajan muy fuerte para asegurar que todas las necesidades de nuestros estudiantes se cumplen. Estamos constantemente usando las estrategias mas efectivas de enseñanza y los datos de rendimiento de los alumnos para ajustar nuestra enseñanza. Estoy muy orgulloso de nuestros estudiantes y profesores!

El sitio web del distrito en "recursos para los padres" es nuestra página de talentos <http://www.ttsd.k12.or.us/district/student-services/tag>. Aquí encontrarás problemas de matemáticas para resolver, enigmas y un boletín de noticias y actividades para todos. El último boletín del rompecabezas fue, "hacia fuera los dedos y mirar a su lado. ¿Las personas con manos grandes tienen un mayor ángulo entre los dedos?"

Felicidades a los estudiantes de Segundo Grado, a la señora McKean, la señora Ayers y los maestros de segundo grado por una maravillosa actuación musical el 17 de noviembre. En "**Asuntos de Carácter**" los alumnos de segundo grado cantaron muy bien y actuaron magníficamente. Este mes, esperamos el programa de música del cuarto grado titulado "**¿Dónde en el Mundo Esta el Cuarto Grado?**"

Diciembre es un mes con muchos festejos!. Tenemos tres semanas antes de las vacaciones de invierno para aprender y crecer en la escuela. Muchas de nuestras familias anticipan las vacaciones de Navidad y eventos especiales con familiares y amigos. Para algunas familias, esta época del año también trae consigo más estrés financiero. La semana pasada nuestra comunidad de la escuela Alberta Rider contribuyó los alimentos y las donaciones para las canastas de Día de Acción de Gracias a más de veinte familias de la escuela que necesitaban ayuda. La recaudación de fondos para nuestro **Armario de Cuidado** conducido por nuestros Embajadores y los "**Sombreros Celestiales**" fueron muy exitosos. Gracias por su generosidad.

Laura Kintz, Directora



2 de diciembre, 2011

CALENDARIO



Noche de ELL	6 de dic.@ 6:00
Programa Música de 4to Grado	8 de dic.@7:00
Junta de PSO	13 de dic.@6:30
Vacaciones del invierno	20-31 de dic.
Clases Empiezan	3 de enero
Día de Dr. King - No Hay Clases	16 de enero
Programa Musical del 1º Grado	19 de enero
Noche de ELL- Lectura con niños	26 de enero
Revisión de visión y audición	31 de enero

Programa Musical del 4º Grado
"¿Adonde en el Mundo esta el 4º Grado?"
jueves, Dec. 8 a las 7:00 pm

Información de Inmunización

Es la temporada cuando pedimos a los padres que verifiquen el record de vacunas de su hijo. Si su hijo está en Kinder o primer grado, tal vez necesita un refuerzo de DTP y Polio, una segunda inyección de MMR o la serie de Hepatitis A. Si su estudiante todavía necesita unas vacunas, Ud. puede llamar a su médico familiar o el Departamento de Salud del Condado Washington al 503-846-8851. Es necesario hacer cita.

NOCHE DE ELL en ALBERTA RIDER

Averigüe todo lo que tiene que ofrecer el programa de ELL. Venga el 6 de diciembre de las 6:00 hasta las 7:00 de la tarde. Habrá comida internacional, cuidado de niños y traducción en español.



Horario Semanal

lunes, 5 de diciembre es un día "B"

Tiene interés en esquiar o el snowboard?

¡Ven con nosotros en el Camion de Esquiadores Snoblasters de Tigard-Tualatin a Mt. Hood Meadows para diversión y ejercicio! El día consiste del viaje redondo en un camion con un maestro y padres y 4 lecciones con un instructor de Mt. Hood Meadows (con un descanso para comer en medio). Todos los niveles están bienvenidos. Maestros y padres de la comunidad han organizado el camion de esquiar desde 1995. ¡Los cuatro domingos de diversión son este Febrero! Habra una noche de informacion en la escuela Bridgeport el 7 de diciembre a las 7:00 de la noche. Anótanse pronto para el precio más bajo. Para más información o para anotarse llame a Lisa Helm 503-771-2499 o mande un email al ltilney@hotmail.com.

DIA DE AHORRO CADA MARTES en la Escuela Alberta Rider

8:00-8:20 am - Al lado a de las escaleras
cerca de la biblioteca

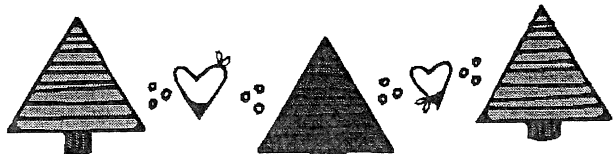
Solo \$1.00 para abrir una cuenta
Ahorre para cosas fabulosas!



CIERRES ESCOLARES y RUTAS DE NIEVE

El Distrito Escolar Tigard-Tualatin utiliza la sistema Flash alert para notificar cuando hay cierres de emergencia. Ud. puede inscribirse en el sitio de web TTSD y recibirá avisos de cierres por medio de correo electrónico y/o mensaje de texto.

Las estaciones locales de radio y televisión también proveen informes de cierres ecolares.



CUIDADO DE SALUD EN LA ECUELA TIGARD HIGH

El Centro de Salud Escolar en la escuela Tigard High ahora ofrece cuidado dental! Además de salud física y mental, a partir de octubre, una vez por semana un Hygenist Dental viene a la clínica para la limpieza y aplicar selladores. Además, una vez al trimestre una camioneta dental visitará. Por favor consulte a su consejero escolar para más información y una referencia. Por favor, recuerde la hora SBHC son los siguientes:

**Anne Trainor; Enfermera: Lunes a Jueves:
3:00-4:00 pm.**

**Monika Friend: Especialista en Salud Mental:
lunes a viernes 7:30-4:00 pm.**

Teléfono: 503.431.5775 Las citas se recomienda para asuntos no urgentes. No es necesario hacer cita por problemas urgentes. Además, el SBHC en Tigard High School está buscando un enlace en su escuela, si usted está interesado en la salud y ayudar a los niños en su cuidado de salud acceso a la escuela cuando lo necesitan, por favor correo electronico a atrainor@vgmhc.org/electr

PERDIDOS Y ENCONTRADOS

El "Lost and Found" ubicada en la cafetería, se ha acumulado una gran cantidad de ropa y otros artículos. Por favor tome un momento para mirar a través de él para cualquier cosa que su hijo puede estar faltando. Todos los artículos no reclamados en el Lost and Found será donado al cuidado "The Caring Closet" después de las vacaciones de invierno.

